

предоставить Институту необходимые ресурсы для осуществления его долгосрочной политики и программ;

6. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок четвертой сессии доклад о деятельности Института;

7. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей сорок четвертой сессии пункт, озаглавленный «Международный учебный и научно-исследовательский институт по улучшению положения женщин».

*85-е пленарное заседание,
30 ноября 1987 года*

42/94. Всеобщее осуществление права народов на самоопределение

Генеральная Ассамблея,

вновь подтверждая важное значение для эффективной гарантии и соблюдения прав человека всеобщего осуществления права народов на самоопределение, воплощенного в Уставе Организации Объединенных Наций и закрепленного в Международных пактах о правах человека¹³, а также в Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, содержащейся в резолюции 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи от 14 декабря 1960 года,

приветствуя постепенное осуществление права на самоопределение народами, находящимися под колониальной, иностранной и чужеземной оккупацией, и их переход к суверенной государственности и независимости,

будучи глубоко обеспокоена продолжением актов или угроз иностранного военного вмешательства и оккупации, которые угрожают поправлению или уже привели к поправлению права на самоопределение все большего числа суверенных народов и государств,

выражая серьезную обеспокоенность тем, что в результате совершения таких актов миллионы людей изгнаны и изгоняются из своих домов и становятся беженцами и перемещенными лицами и подчеркивая настоятельную необходимость совместных международных действий в целях облегчения их положения,

ссылаясь на соответствующие резолюции, касающиеся нарушения права народов на самоопределение и других прав человека в результате иностранного военного вмешательства, агрессии и оккупации и принятые Комиссией по правам человека на ее тридцать шестой⁵⁵, тридцать

седьмой⁵⁶, тридцать восьмой⁵⁷, тридцать девятой⁵⁸, сороковой⁵⁹, сорок первой⁶⁰, сорок второй⁶¹ и сорок третьей⁶² сессиях,

вновь подтверждая свои резолюции 35/35 В от 14 ноября 1980 года, 36/10 от 28 октября 1981 года, 37/42 от 3 декабря 1982 года, 38/16 от 22 ноября 1983 года, 39/18 от 23 ноября 1984 года, 40/24 от 29 ноября 1985 года и 41/100 от 4 декабря 1986 года,

*принимая к сведению доклад Генерального секретаря*⁶²,

1. *вновь подтверждает*, что всеобщее осуществление права всех народов, в том числе находящихся под колониальным, иностранным и чужеземным господством, на самоопределение является важнейшим условием эффективной гарантии и соблюдения прав человека и сохранения и поощрения этих прав;

2. *заявляет о своей решительной оппозиции* актам иностранного военного вмешательства, агрессии и оккупации, поскольку они привели к поправлению права народов на самоопределение и других прав человека в некоторых частях мира;

3. *призывает* те государства, которые несут ответственность за такие акты, немедленно прекратить военное вмешательство и оккупацию других стран и территорий и все акты репрессий, дискриминации, эксплуатации и бесчеловечного обращения, в частности отказаться от жестоких и бесчеловечных методов, которые, согласно сообщениям, применяются для совершения этих актов в отношении соответствующих народов;

4. *выражает сожаление* по поводу судьбы миллионов беженцев и перемещенных лиц, изгнанных из своих домов в результате вышеупомянутых актов, и вновь подтверждает их право на добровольное, безопасное и достойное возвращение в свои дома;

5. *предлагает* Комиссии по правам человека продолжать уделять особое внимание нарушениям прав человека, прежде всего права на самоопределение, в результате иностранного военного вмешательства, агрессии или оккупации;

⁵⁶ Там же, 1981 год, Дополнение № 5 (E/1981/25 и Corr.1), глава XXVIII, раздел А.

⁵⁷ Там же, 1982 год, Дополнение № 2 (E/1982/12 и Corr.1), глава XXVI, раздел А.

⁵⁸ Там же, 1983 год, Дополнение № 3 (E/1983/13 и Corr.1), глава XXVII, раздел А.

⁵⁹ Там же, 1984 год, Дополнение № 4 (E/1984/14 и Corr.1), глава II, раздел А.

⁶⁰ Там же, 1985 год, Дополнение № 2 (E/1985/22), глава II, раздел А.

⁶¹ Там же, 1986 год, Дополнение № 2 (E/1986/22), глава II, раздел А.

⁶² A/42/448 и Add.1.

⁵⁵ См. Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 1980 год, Дополнение № 3 (E/1980/13 и Corr.1), глава XXVI, раздел А.

6. просит Генерального секретаря представить доклад по данному вопросу Генеральной Ассамблее на ее сорок третьей сессии по пункту, озаглавленному «Значение всеобщего осуществления права народов на самоопределение и скорейшего предоставления независимости колониальным странам и народам для эффективной гарантии и соблюдения прав человека».

*93-е пленарное заседание,
7 декабря 1987 года*

42/95. Значение всеобщего осуществления права народов на самоопределение и скорейшего предоставления независимости колониальным странам и народам для эффективной гарантии и соблюдения прав человека

Генеральная Ассамблея,

вновь подтверждая свою веру в важность осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, содержащейся в ее резолюции 1514 (XV) от 14 декабря 1960 года,

вновь подтверждая значение всеобщего осуществления права народов на самоопределение, национальный суверенитет и территориальную целостность и скорейшего предоставления независимости колониальным странам и народам в качестве обязательных условий для полного соблюдения всех прав человека,

вновь подтверждая обязанность всех государств-членов соблюдать принципы Устава Организации Объединенных Наций и резолюции Организации Объединенных Наций, касающиеся осуществления права на самоопределение народами, находящимися под колониальным и иностранным господством,

ссылаясь на свою резолюцию 1514 (XV) и на все соответствующие резолюции, касающиеся осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам,

ссылаясь далее на свои резолюции по вопросу о Намибии, в частности на резолюции 2145 (XXI) от 27 октября 1966 года и S-14/1 от 20 сентября 1986 года, а также на все соответствующие резолюции Совета Безопасности, в частности резолюции 385 (1976) от 30 января 1976 года и 435 (1978) от 29 сентября 1978 года,

ссылаясь на Декларацию, принятую Всемирной конференцией по санкциям против расистской Южной Африки⁶³, и Декларацию Междуна-

родной конференции за немедленное предоставление независимости Намибии и Программу действий в отношении Намибии⁶⁴,

принимая к сведению Луандскую декларацию и Программу действий, принятые Советом Организации Объединенных Наций по Намибии на его чрезвычайных пленарных заседаниях, проходивших в Луанде 18—22 мая 1987 года⁶⁵,

принимая к сведению также заключительное коммюнике, принятое Советом Организации Объединенных Наций по Намибии на его заседании на уровне министров, состоявшемся в Центральных учреждениях Организации Объединенных Наций 2 октября 1987 года⁶⁶,

учитывая результаты Международной конференции по вопросу об альянсе между Южной Африкой и Израилем, проходившей в Вене 11—13 июля 1983 года⁶⁷,

приветствуя проведение в Тунисе 7—9 августа 1984 года Конференции солидарности арабских стран с борьбой за освобождение в южной части Африки⁶⁸,

принимая во внимание резолюции CM/Res. 1099 (XLVI)/Rev. 1 по вопросу о Южной Африке и CM/Res. 1091 (XLVI) по Намибии, принятые Советом министров Организации африканского единства на его сорок шестой очередной сессии, состоявшейся в Аддис-Абебе 20—25 июля 1987 года⁶⁹,

ссылаясь на заявление, сделанное Председателем Совета Безопасности 21 августа 1987 года от имени членов Совета, в котором он выразил их обеспокоенность в связи с непрерывным ухудшением положения в Намибии в результате усиливающихся репрессий со стороны оккупационных сил Южной Африки в отношении намибийского народа на всей территории Намибии⁷⁰,

вновь подтверждая, что система апартеида, навязанная южноафриканскому народу, является нарушением основных прав этого народа, преступлением против человечества и постоянной угрозой международному миру и безопасности,

будучи серьезно обеспокоена продолжением незаконной оккупации Намибии Южной Африкой и продолжающимися нарушениями прав челове-

⁶⁴ См. Доклад Международной конференции за немедленное предоставление независимости Намибии, Вена, 7—11 июля 1986 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.86.I.16, и добавление), часть третья.

⁶⁵ См. Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок вторая сессия, Дополнение № 24 (A/42/24), часть вторая, глава III, пункт 203.

⁶⁶ A/42/631—S/19187, приложение.

⁶⁷ См. A/38/311—S/15883, приложение.

⁶⁸ См. A/39/450—S/16726.

⁶⁹ См. A/42/699, приложение 1.

⁷⁰ См. Резолюции и решения Совета Безопасности, 1987 год, стр. 10.

⁶³ Доклад Всемирной конференции по санкциям против расистской Южной Африки, Париж, 16—20 июня 1986 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.86.I.23), глава IX.